

해외출장 보고서

I. 출장 개요

- 출장 건명: 캄보디아 현지 워크샵 및 소액금융 운영 실태조사를 위한 해외출장
- 출장 목적
 - 캄보디아 농촌소액금융 현지 워크샵 시행
 - 소액금융 운영 실태 조사
 - 현지 농가소득에 대한 컨설팅
- 출장 국가 및 주요 방문기관: 캄보디아 MRD, MRD C.S., 캄퐁참주 Krochhmar 군, Tboung Khmum 군
- 출장 기간
 - 김정덕: 2010. 3. 8 ~ 3. 13 (4박 6일)
 - 김용택: 2010. 3. 8 ~ 3. 13 (4박 6일)
 - ※ 김용택 박사는 현지 농촌마을 컨설팅, 소액금융운영 실태 조사 지원 및 워크샵 토론자로 참석
 - 배종하: 2010. 3. 9 ~ 3. 13 (3박 5일)
 - 김정승: 2010. 3. 7 ~ 3. 13 (5박 7일)
- 출장자 인적사항

부서명	직급	성명
글로벌협력연구본부	연구위원	김정덕
글로벌협력연구본부	선임연구위원	김용택
글로벌협력연구본부	초빙연구위원	배종하
글로벌협력연구본부	연구원	김정승

II. 출장 내용

○ 출장 일정

일정	주요활동내역	비고
2010. 3.7(일)	◦ 인천 국제공항 → 프놈펜 국제공항 (김정승) ◦ 프놈펜호텔 check in	
3.8(월)	◦ 캄보디아 농촌개발부 담당자와의 업무 회의	◦ Loch Riem Deth ◦ MRD C.S. 담당자

	- 현지 워크샵 계획 실무 협의 ◦ MRD C.S. 방문 - 소액금융 운용실태 조사 ◦ 인천 국제공항 → 프놈펜 국제공항 (김경덕, 김용택)	
3.9(화)	◦ 캄보디아 농촌개발부 관련자와의 업무 회의 - 현지 워크샵 계획 협의 ◦ 워크샵 장소 점검 ◦ Tboung Khmum 군 소재 마을 방문 - 1차 지원금 미지급 마을 2개소 방문 ◦ 인천 국제공항 → 프놈펜 국제공항 (배종하)	◦ Lay Viraboth 국장대리 ◦ Loch Riem Deth ◦ MRD C.S. 담당자 ◦ 마을 VCC 리더 ◦ 마을 주민
3.10(수)	◦ Krochhmar 군 내 2개 마을 방문 - 소액금융 지원에 대한 애로사항 및 건의사항 청취 ◦ 캄퐁참시로 이동 ◦ 워크샵 최종 점검 및 리허설	◦ Try Meng 차관 ◦ Lay Viraboth 국장대리 ◦ Chan Sophea ◦ MRD.C.S 담당자 ◦ 마을 VCC 리더 ◦ 마을 주민
3.11(목)	◦ 현지 워크샵 시행 - 워크샵 주관 - 워크샵 종합 토론 주관 및 참여 ◦ 현지 담당자들과의 회의	◦ 캄퐁참주 부지사 ◦ Try Meng 차관 ◦ Lay Viraboth 국장대리 ◦ Sen Hong 부국장 ◦ Loch Riem Deth ◦ MRD 관련 공무원 ◦ 캄퐁참주 MRD.C.S 담당자 ◦ 마을단위 VCC 리더, 소액금융 대출자 등 ◦ MRD 홍보 담당
3.12(금)	◦ 프놈펜으로 이동 ◦ 워크샵 결과 정리 ◦ 프놈펜 출발	◦ Try Meng 차관 ◦ Lay Viraboth 국장대리 ◦ Loch Riem Deth ◦ MRD 홍보 담당자
3.13(토)	◦ 인천 국제공항 도착	

○ 주요 출장 결과 (조사, 회의 등 결과 정리)

<2010. 3. 8 (월)>

1. 현지 워크샵 관련 협의

- (1) 구체적인 워크샵 계획 협의
- (2) 워크샵 참석 가능 인원 확인
- (3) 워크샵 개최 소요 예산 협의

2. 출장 계획에 관한 협의

- (1) 실제로 마을을 방문 할 수 있는 날은 2일이고 워크샵 장소에 대한 확인도 필요하므로 시간이 충분치 않음. 따라서 방문 마을에 대한 선정 필요
- (2) 이에 대해서는 추가적으로 연구진간 협의 필요

3. MRD C.S. 방문

- (1) MRD C.S. 지원금 운용 확인
 - \$6,000 중 소액금융운용 프로그램 설치를 위하여 \$300 가량을 사용함.
 - KMP 사업을 위하여 KMP 전담 CO(Credit Officer) 1명 고용
- (2) Income Statement와 Balance Statement 상의 오류에 대한 지적 및 정정

<2010. 3. 9 (화)>

1. 출장 일정에 대한 협의

- (1) 농촌마을 조사를 직접 하기에는 시간이 부족하므로 1차 지원금을 지급받지 못 한 2개 마을과 Krochhmar 군의 마을을 방문하기로 결정
- (2) 워크샵의 진행에 대해서는 워크샵 실무 준비진의 결과를 따르기로 함.

2. 캄보디아의 쌀 생산 시기

- (1) 조생종은 11월말 수확
- (2) 만생종은 12월 혹은 1월에 수확
- (3) 7월에 파종
- (4) 1년에 1번 수확

3. 워크숍 장소 점검

4. Sra Lorp 방문

- (1) MRD C.S. 측에서는 Sra Lorp 마을이 이전에 MRD C.S.로부터 소액금융 대출을 시행한 경험이 없으므로 수요제출이 늦어서 1차 지원금을 지급받지 못 하였다고 함.
- (2) 마을리더는 수요 제출서류를 작성하고 있는데 MRD C.S. 측에서 1차 지원금을 모두 지원해 주었다고 하여 지원받지 못 하였다고 함.
- (3) 현재까지 3회의 마을 회의를 시행하였음.

5. Nikum Kroum 방문

- (1) 마을 주민들은 자신들이 1차 지원금을 지급받지 못 한 이유를 모르겠다고 함. 따라서 지원금 지급을 계속해서 기다리고 있다고 함.
- (2) 소액금융 대출 목적
 - 카사바 재배
 - 돼지 사육
 - 목공예
 - 소규모 상점 운영
- (3) 마을 주민은 이 마을에서는 돼지 등의 축산업이 유리하다고 함.

<2010. 3. 10 (수)>

1. 워크숍에 대한 협의

- (1) Try Meng 차관과의 면담
 - 토론의 좌장은 배종하 박사가 담당하기로 함.
 - 우리나라와 캄보디아 양측 토론 참석자에 대한 논의

2. Village No. 3 방문

- (1) 대출자 1 면담
 - 대출 목적: 담배잎 가공 시설 설립
 - 대출액: 6,000,000Riel
 - 새로운 담배잎 가공시설 설립에는 20,000,000Riel이 필요함. 따라서 자가보유 14,000,000Riel + 소액금융대출 6,000,000Riel 로 담배가공 시설 설립
 - 새로운 담배잎 가공 시설로 훈재 담배 3톤 생산
 - 훈재 담배 판매가: \$2/kg
 - 상환기간: 15개월
 - 그러나 본 대출자는 자신은 6개월 이내에 원리금 상환이 가능하다고 함.
 - KMP 자금 대출시 애로사항

- 신청서 제출부터 대출까지 2.5개월이 소요되어 시간이 걸림.
- 실제로 제안서 제출부터 대출까지는 1주일 정도가 소요됨.

(2) 대출자 2 면담

- 대출목적: 담배잎 건조기 보수, 옥수수 생산, 농지 경운, 펌프 구입
- 대출액: 4,000,000Riel
- 상환기간: 10개월
- 원하는 점
 - 현재 이자율이 2.3% 인데 2.0%로 이자율을 낮추어 주기를 원함.
 - MRD C.S. 인원과 협의로 2.2%로 이자율 조정
- KMP 자금 대출시 어려움은 없고 소득 증가에 도움이 되었다고 함.

2. Village No. 2 방문

(1) 당일 대출자 면담

- 대출액: 2,000,000Riel
- 대출 목적: 담배 재배 및 건조기 보수

(2) 양어장 방문

- 대출자는 다른 장소에 있으므로 면담은 하지 못 하였음.
- 우리나라의 가두리 양식과 비슷하게 강변에서 양식 중임.

<2010. 3. 11 (목)>

1. 워크숍 일정

08:00~08:30	Registration
08:30~09:10	Opening Remark : H.E. Mr. Try Meng, MRD Secretary of State Welcoming Remark : Dr. Jong-Ha Bae, KREI Senior Director Congratulatory Remark : Deputy Governor of Kampong Cham Province
09:10~09:20	Coffee Break
09:20~12:10	Presentation 1 : General Information of Micro-credit on Cambodia, Mr. Liem Deth(15') Presentation 2 : Scheme of KMP, Mr. Kim San(15') Presentation 3 : VCC Leader in Village No. 2(15') Presentation 4 : Loan Borrower in Village No. 2(15') Presentation 5 : VCC Leader in Village No. 3(15') Presentation 6 : Loan Borrower in Village No. 3(15') Presentation 7 : VCC Leader in Village No. 5(15') Presentation 8 : Loan Borrower in Village No. 5(15') Presentation 9 : VCC Leader in Tropaing Dom(15') Presentation 10 : Loan Borrower in Tropaing Dom(15')

	Presentation 11 : VCC Leader in Khlong(15') Presentation 12 : Loan Borrower in Khlong(15') Presentation 13 : VCC Leader in Nikum Krom(15') Presentation 14 : Loan Borrower in Nikum Krom(15') Presentation 15 : VCC Leader in Trabos(15') Presentation 17 : VCC Leader in Sralop(15') Presentation 18 : Loan Borrower in Sralop(15')
12:10~13:30	Lunch
13:30~14:50	Discussion and Evaluation : KREI & MRD Agent(50') - KREI : Dr. Jong-Ha Bae, Dr. Yong-Teak Kim, Dr. Kyeong-Duk Kim - MRD : H.E. Mr. Try Meng, Mr. Sen Hong
14:50~15:00	Closing

2. 워크숍 참석자: 캄보디아측 70명, 한국측 5명

3. 발표내용: 별첨 참조

4. 토론

(1) 좌장: 배종하 박사

(2) 토론자

- KREI: 김경덕 박사, 김용택 박사
- 캄보디아: Try Meng 차관, Sen Hong 부국장

(3) 사회: Loch Riem Deth

(4) 토론요지

- 그룹대출의 이자율은 다른 소액금융대출에 비하여 낮으나, 개인대출의 이자율이 높다는 건의
 - 소액금융대출 자금에도 규모의 경제성이 존재하므로 KMP 사업의 자금 총액이 상대적으로 적으므로 큰 규모의 대출에 대해서는 이자율이 높음.
- 기타 소액금융대출은 농촌의 대출자들에게 직접 와서 원금을 대출하고 이자를 회수하지 않고 농민들이 직접 소액금융 운영 기관에 가서 처리해야 하는데에 반해, KMP 는 KMP 담당 CO가 직접 하므로 상대적으로 간편한 면이 있음.
- 소액금융 대출금 지원을 적시에 해주기를 요청함.
 - 캄보디아는 건기의 후기(약 3~4월경)에는 작물 재배에 어려움이 발생하는 경우가 많아, 우기 시작시기 혹은 건기 초기에 지원해주는 것이 필요함.
- AUSAID에서 시행한 사업의 소유권을 이전받은 MRD C.S. 사업과 KMP 사업의 차이점 강조 필요

<2010. 3. 12 (금)>

1. 워크숍 결과 정리

- (1) MRD 공무원들과 현지 농촌 주민, 마을 리더들에게 매우 소중한 워크숍이었음. 이에 대하여 Try Meng 차관은 연구진에게 감사를 표시함.
- (2) 워크숍 및 현장 조사에 대하여 MRD 홍보인원이 녹화를 하였으므로 2개 TV 채널, 1개 신문으로 홍보할 예정임.
- (3) 2차 지원금은 연구진이 우리나라로 귀국 후 협의를 한 후 지급하기로 합의

○ 면담자 인적사항

소속기관	직급	성명	연락처
캄보디아 농촌개발부	차관	Try Meng	855-12-904-590
	서기관 (국장 대리)	Lay Viraboth	855-12-950-678
	사무관	Loch Riem Deth	855-11-934-954
	사무관	Chan Sophea	
	홍보담당	Keth Phanna	855-17-232-448
MRD C.S.	Project manager	Bun Khean	
	Chief Credit Officer	Chhin Kim San	855-12-676-853
	Financial Accounter	Yim Sophal	
	Credit Accounter	Tou Sitha	
	Credit Officer for KMP	Sun Yann	
Village No. 2	리더	Sok Heng Leang	
	마을주민		
Village No. 3	리더	Koch Sok Meng	
	마을주민		
Sra Lorp	리더	Ong Sim Eng	
	마을주민		
Nikum Kroum	리더		
	마을주민		

III. 시사점 및 특이사항

○ 시사점

1. KMP 사업은 생계비를 충당하기 위함 보다는 우리나라의 영농자금 대출의 개념으로 보는 것이 적절하다고 판단됨.

○ 특이사항

1. 소액금융 대출 기간이 길다는 의견이 있었으나, 2010년 2월 말 기준 1명 원리금을 상환하였음.
2. 2010년 3월 초에 원리금 상환된 금액과 회수된 이자로 3명의 새로운 대출자에게 대출